

**МЕМОРАНДУМ №31**  
**о сотрудничестве в области научно – технической и инновационной**  
**деятельности**

г. Киев

"01" 02 2017р.

Национальный университет биоресурсов и природопользования Украины (НУБиП Украины), в лице ректора Николаенка Станислава Николаевича, что действует на основании Устава, с одной стороны,

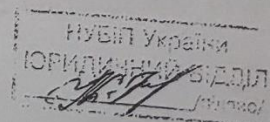
и Научно-производственный центр биотехнологий «SA Bio-Soil», в лице генерального директора Ппаг Кёёк, что действует на основании Устава, с другой стороны, (в дальнейшем совместно именуются «Стороны», а каждая отдельно «Сторона»), заключили Меморандум о сотрудничестве в области научно – технической и инновационной деятельности, о нижеследующем:

### 1. ПРЕДМЕТ МЕМОРАНДУМА

1.1. Предметом Меморандума является инновационное и научно-техническое сотрудничество в области реализации совместных программ научных исследований (включая контрактно-заказные исследования) и технических разработок, а также сотрудничество в области подготовки кадров, включая обмен ведущими учеными, докторантами, аспирантами, и магистрантами в целях:

- обмена опытом и результатами работ в инновационной и научно-технической сферах деятельности;
- пропаганды и распространения разработок;
- содействия интеграции международных научных и иных организаций в научно-техническое пространство путём трансфера технологий;
- осуществления фундаментальных и прикладных исследований в инновационной и научно-технической сферах деятельности;
- научно-методического сопровождения проектов и экспертной деятельности;
- обмена опытом и результатами в образовательной и научно-исследовательской сферах деятельности;
- осуществления мероприятий, направленных на развитие инноваций, включая патентную деятельность и трансферт технологий;
- реализации международных научно-исследовательских проектов и грантов по разным источникам финансирования в областях представляющих взаимный интерес;
- организации научных стажировок для научных сотрудников, докторантов, магистрантов;
- организации совместных конференций, семинаров, симпозиумов с привлечением заинтересованных партнеров и участия в их работе;
- публикации совместных результатов научных исследований в отечественных и зарубежных научных журналах;
- продвижения информации о деятельности Сторон;
- активного сотрудничества в других областях деятельности, согласованных Сторонами.

1.2. Формами совместных мероприятий являются: симпозиумы, семинары, конференции, круглые столы, курсы повышения квалификации и профессиональной переподготовки, мастер-классы, профессиональные стажировки, реализация совместных научно-исследовательских проектов.



## 2. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН

2.1. Стороны обязуются объединить свои усилия и совместно действовать без образования юридического лица в области учебной, научной и инновационной деятельности, научных исследований и наукоёмкого бизнеса.

2.2. Стороны вправе вступать в правоотношения, как между собой, так и с третьими лицами, направленные на взаимодействие и координацию усилий Сторон для реализации целей, предусмотренных пунктом 1.1. настоящего Меморандума.

2.3. Настоящий Меморандум не налагает на подписавшие его стороны финансовых обязательств.

2.4. Все мероприятия в рамках Меморандума проводятся на безвозмездной и платной основе между Сторонами и не подтверждаются (или подтверждаются) актами выполненных работ.

2.5. По соглашению Сторон отдельные работы (услуги) могут оплачиваться. В таком случае Стороны составляют отдельный Меморандум (контракт).

2.6. Стороны осуществляют взаимодействие в рамках действующих законодательств на принципах добровольности, открытости и паритетности сторон.

2.7. В рамках настоящего Меморандума стороны имеют право размещать у себя рекламные и информационные буклеты, информировать деловую общественность о совместной деятельности сторон.

2.8. В рамках настоящего Меморандума Стороны не имеют право пользоваться имиджем, наработанной репутацией, а также символикой друг друга с целью получения материальной выгоды одной из сторон без соответствующего Меморандума между сторонами.

2.9. Стороны обязуются информировать друг друга о реализации совместных мероприятий по настоящему Меморандуму.

2.10. Стороны обязуются сохранять конфиденциальность сведений, ставших известными в связи с исполнением настоящего Меморандума.

2.11. Стороны не несут ответственности за неисполнение условий настоящего Меморандума, вызванного непредставлением одной из сторон запрошенных документов и (или) информации.

## 3. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ

Стороны примут все меры к разрешению споров и разногласий, которые могут возникнуть в рамках настоящего Меморандума, посредством переговоров и консультаций.

## 4. СОБСТВЕННОСТЬ ИНФОРМАЦИИ И РЕЗУЛЬТАТОВ РЕАЛИЗАЦИИ МЕМОРАНДУМА

Каждая из сторон сохраняет за собой право интеллектуальной собственности, которой она обладала перед подписанием настоящего Меморандума. Право собственности на материалы, информацию и результаты, полученные при реализации настоящего Меморандума, должно быть заранее согласовано Участниками.

## 5. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

5.1. Меморандум вступает в силу с момента его подписания Сторонами и действует до «01» 02 2022 г.

5.2. Меморандум может быть изменен или расторгнут по соглашению сторон в

01.02.2022  
02.02.2022

любое время. О решении расторгнуть Меморандум сторона ставит в известность другую сторону официальным письмом не позднее, чем за один месяц до окончания действия Меморандума.

5.3. Заключение настоящего Меморандума и оказание по нему услуг не является препятствием к заключению Сторонами других Меморандумов, а также не исключает возможность подобных соглашений сторон с другими учреждениями и организациями по предмету, предусмотренному п. 1.1. настоящего Меморандума.

5.4. Дополнительные соглашения к Меморандуму заключаются в письменной форме, являются его неотъемлемыми частями и вступают в действие с момента подписания Сторонами.

## 6. ФИНАНСИРОВАНИЕ

Каждый из Участников несёт все расходы, связанные с выполнением и реализацией совместных проектов в соответствии с условиями подписываемых Меморандумов. Расходы, связанные с командировками и пребыванием исполнителей, выполняющих Меморандум, определяются сторонами в рабочем порядке.

## 7. ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ

7.1. Стороны не вправе передавать свои права и обязательства по настоящему Меморандуму третьим лицам без письменного согласия друг друга.

7.2. Вся текущая корреспонденция при реализации настоящего Меморандума будет осуществляться в письменной форме посредством почты или электронной почты.

7.3. Настоящий Меморандум составлен в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой из Сторон.

## 8. АДРЕСА СТОРОН

Научно-производственный центр  
биотехнологий «SA Bio-Soil»  
Piiri talu, Purtse village, Lügánuse Parish,  
Ida-Virumaa County, 43302, Estonia  
Registry code 90013578  
Тел./Факс: +37256466965  
E-mail: [nfo@extrakon.com](mailto:nfo@extrakon.com)  
[ilmar@hooldekodud.ee](mailto:ilmar@hooldekodud.ee)

Национальный университет биоресурсов  
и природопользования Украины  
ул. Героев Оборона, 15, г. Киев,  
03041 Украина  
ЄДРПОУ 00493706  
Тел./Факс (044) 527-85-17/ (044) 527-71-55  
E-mail:  
<https://www.ukr.edu.ua>

Генеральный директор

  
Ilmar Kook  


Ректор

  
Станислав Николаенко  


*Зіновідання від НУБІУ  
зав. кафедр екології та  
діагностик  
М.В. Таміша*